

IMPORTANT SAFEGUARDS



NE

WARNING: If the instructions contained in this manual are not followed precisely, fire or explosion may result causing property damage, personal injury or death.



READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages throughout this manual and on the appliance.

Read all the instructions before using the appliance and always obey all safety messages.



RECOGNIZE SAFETY INFORMATION

This is a safety alert symbol. This symbol alerts you to potential hazards that can result in severe personal injury or death.

UNDERSTAND SIGNAL WORDS

A signal word - DANGER, WARNING or CAUTION - is used with the safety alert symbol. DANGER denotes the most serious hazards. It means you could be killed or seriously injured if you do not immediately follow the instructions. WARNING means you could be killed or seriously injured if the instructions are not followed. CAUTION indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, could result in minor to moderate injury.

WARNING



- This appliance is intended for use in the home only.
- Use this appliance only for its intended purpose. The manufacturer cannot be held liable for damage caused by improper use of this appliance.
- This appliance complies with current safety regulations. Improper use of this appliance can result in personal injury and material damage.
- Read all the instructions before installing or using the appliance for the first time.
- Keep these operating instructions in a safe place and pass them on to any future user.



IMPORTANT SAFEGUARDS

The safety messages will inform you of potential hazards, on how to avoid the risk of injury and what can occur if the instructions are not followed.

IMPORTANT: Observe all codes and ordinances in force.

WARNING: For your safety, the instructions contained in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion and to prevent property damage, personal injury or death.

Do not store or use gasoline or other flammable vapors, liquids or materials near this or any other appliance.



NOTE: This appliance is NOT designed for installation in manufactured (mobile) homes or in recreational vehicles (RVs).

DO NOT install this appliance outdoors.

IMPORTANT SAFEGUARDS



NE

WARNING



To reduce the risk of fire, electrical shock, personal injury, or damage when using the appliance, follow basic safety precautions, including the following:

Follow all safety instructions in order to use the appliance safely.

- Read this user manual carefully before using the appliance.
- To protect against electric shock, do not immerse the appliance, the power cord or the plug in water or any other liquid.
- Do not use the appliance when the power cord or the plug is damaged or after the appliance malfunctions, or when the appliance has fallen or is damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch hot surfaces.
- Protect the power cord from heat and oil. Avoid spillage of water on the connector.
- Do not pull on the cord to unplug it from the power socket.
- Do not place the appliance on or near hot electric or gas burners, in a heated oven or near other heat sources.
- Switch off the appliance immediately after use.
- Disconnect the appliance from the power socket as soon as you have finished using it and before cleaning it. To disconnect, turn any control to "off," then remove plug from wall outlet.
- In case of fault, repairs should only be carried out by a qualified technician.
- Never try to put out a fire or flames with water: turn off the appliance, unplug it from the socket and smother the flames with a fire blanket or other appropriate cover.
- Do not modify the appliance.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
- Keep the appliance out of children's reach.
- Close supervision is necessary when the appliance is near children.
- Do not use outdoors.
- Do not use the appliance for other than the intended use.
- To reduce the risk of fire, do not place any heating or cooking appliance beneath the appliance.
- To reduce the risk of fire, do not store anything directly above the appliance surface when the appliance is in operation.



IMPORTANT SAFEGUARDS

For this appliance

- The kettle can get very hot during operation. Do not touch the hot surfaces. Use the handle.
- The heating element surface is subject to residual heat after use. Pay attention.
- Make sure the handle is fastened properly. Do not use the kettle if the handle is loose.
- Unplug the kettle when it is not being used, before cleaning and if you notice any fault.
- Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Do not overfill the kettle (max. 0.8 liters/ 3 cups), otherwise boiling water may spray out.
- Only use the kettle to boil water. Never fill the kettle with other liquids.
- Scalding may occur if the lid is opened during the brewing cycles.
- Check that the lid is correctly closed before turning on the kettle.
- Do not use the kettle on bases from other manufacturers.
- Only use original spare parts. The use of spare parts not approved by the manufacturer could lead to fires, electric shock or personal injury.
- Place the base only on level surfaces.
- Do not use metal implements or scouring pads to clean the inside of the kettle. Only use products specifically designed for the purpose.
- Empty the kettle before you use it each time: if residual water is left inside, this could lead to scale building up.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by an adult person responsible for their safety.
- Cleaning and maintenance must never be performed by unsupervised children.
- Keep the kettle and its power cord out of the reach of children.
- Do not allow children to play with the appliance.
- Risk of injury: improper use of the appliance can cause injury.
- Caution: to clean surfaces that come into contact with food, follow the special cleaning procedures provided in the instructions.
- This appliance is intended for household use only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS



1 Instructions

This user manual is an integral part of the appliance and must therefore be kept in its entirety and in an accessible place for the whole working life of the appliance.

1.1 Intended use

- Only use the appliance indoors and at a maximum altitude of 2000 meters.
- Only use the appliance to heat water. Never fill the kettle with other liquids.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by an adult person responsible for their safety.
- Children must never play with the appliance.

1.2 General safety instructions

- Do not immerse the appliance, the power cord, the plug or the base in water or any other liquid. Do not unplug the appliance with wet hands, or by pulling on the power cord.
- Never wash the appliance in the dishwasher.
- Do not position the appliance above hot surfaces, cooktop burners, or inside a hot oven.
- In the event of a fault, or if the power cable is damaged, the appliance must only be repaired by a qualified technician or an authorized technical support center.
- Any modifications to the appliance will invalidate the warranty. This appliance is intended for household use only.

1.3 Electrical cord

- A short power-supply cord (or detachable power-supply cord) is provided to reduce risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- If a long detachable power-supply cord or extension cord is used:
 - 1) The marked electrical rating of the detachable power-supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance;
 - 2) If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding-type 3-wire cord; and
 - 3) The longer cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or table top where it can be pulled on by children or tripped over.

1.4 Caution

- Do not use the kettle if the handle is loose.
- Make sure that the inside bottom of the kettle is completely covered with water before switching it on.
- Only use the kettle with the base provided.
- Make sure that the lid is correctly closed before switching on the kettle.
- Only use original spare parts. The use of spare parts not approved by the manufacturer could lead to fires, electric shocks or personal injury.



IMPORTANT SAFEGUARDS

1.5 Manufacturer liability

The manufacturer declines any liability for damage to persons or property caused by:

- Use of the appliance other than the one envisaged
- Not having read the user manual
- Tampering with any part of the appliance
- Use of non-original spare parts
- Failure to comply with the safety instructions

1.6 Disposal

- **Old electrical appliances must not be disposed of together with household waste!** To comply with current legislation, old appliances, on reaching the end of their useful lives, should be taken to a disposal facility where they can be sorted. The relevant local authorities or their waste disposal operators can provide further information.
- Take these packing materials to the appropriate recycling center.



Fire hazard:

- Do not position the appliance above hot surfaces, cooktop burners, or inside a hot oven.



Danger of burns:

- Do not overfill the kettle (maximum capacity 0.8 liters) to prevent boiling water from being splashed out.
- The surfaces of the kettle may become very hot. Avoid touching hot surfaces; use the handle.
- Wait a few seconds after the kettle has reached boiling temperature, then pour the water out slowly to prevent hot water from spraying or coming out too fast.
- Do not tilt the hot kettle excessively – the boiling water could spray out, with a risk of burns.
- Keep your face at safe distance from the lid to avoid the risk of burns from escaping steam.
- Let the appliance cool down before cleaning.



Suffocation hazard due to plastic packaging:

- Do not leave the packaging or any part of it unattended.
- Do not let children play with the plastic bags.

IMPORTANT SAFEGUARDS



NE



Risk of injury:

- Improper use of the appliance can cause personal injury.



Danger of electrocution:

- Plug into a grounded 3-prong outlet.
- Do not remove the grounding prong.
- Do not use an adapter.
- Do not use an extension cord.
- Avoid spilling liquids onto the power plug and base.
- Unplug the kettle when it is not being used, before cleaning and if you notice any fault.
- Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electric shock.



Do not use the appliance near baths, showers, sinks or other water containers.



Caution

- To clean surfaces that come into contact with food, follow the special cleaning procedures provided in the instructions.



2 Product description (Fig. A)

- 1) Anti-drip spout
- 2) Manual opening lid
- 3) Knob
- 4) Handle
- 5) Internal minimum and maximum water level indicator
- 6) ON/OFF lever with indicator light
- 7) Anti-slip 360° swivel base.
- 8) Cord wrap (under base)



To avoid damaging the appliance, the kettle is equipped with a safety device that automatically turns the lever to the OFF position if the kettle is accidentally switched on without water.

If this occurs, let the kettle cool down before refilling or starting the boiling cycle again.

3 Use

3.1 Before first use

- 1) Remove all stickers and labels from the kettle and clean the outside with a damp cloth.
- 2) Remove the kettle from its base (Fig. B), use the knob to open the lid (Fig. C) and fill it to the maximum level (5 - Fig. A).
- 3) Close the lid (Fig. D), place the kettle on its base (Fig. E) and push the lever down to turn it on (Fig. F).
- 4) Wait for the water to boil, then empty the kettle, disposing of the boiling water safely. Repeat this at least three times.

3.2 Operation

If necessary, wind the cord under the base (7 and 8 - Fig. A).

Always use the handle (4 - Fig. A) to lift the kettle and pour out the water.

- 1) Remove the kettle from the base (Fig. B), open the lid (Fig. C) using the knob and fill with water, using the level indicator (5 - Fig. A) for reference. Avoid filling it with too much or too little water as indicated by the maximum or minimum level indicators.
- 2) Close the lid (Fig. D) and place the kettle back on its base (Fig. E).
- 3) Then insert the plug into the power socket.
- 4) Push the lever downwards to switch the kettle on. The LED lights up and becomes white (Fig. F).
- 5) When the water boils, the lever automatically moves into the OFF position and the LED switches off. Pour out the water.



4 Cleaning and maintenance

4.1 Cleaning the surfaces

To keep the outside surfaces of the kettle in good condition, clean them regularly after each use after allowing them to cool down.

Pour the cleaning product onto a damp cloth and wipe the surface, rinse thoroughly and dry with a soft cloth or a microfiber cloth.

Improper use: Risk of damage to surfaces

- Do not use steam jets to clean the appliance.
- Do not use cleaning products containing chlorine, ammonia or bleach.
- Do not use abrasive or corrosive detergents (e.g. powder products, stain removers and metallic scourers).
- Do not use rough or abrasive materials or sharp metal scrapers.

4.2 Descaling

Improper use: Risk of damaging the appliance



Do not use descaling products for cleaning bathrooms or kitchens or products that contain perfumes.

Regularly removing scale deposits from inside the kettle will prolong your kettle's life, ensuring maximum performance and energy savings.

The kettle can be descaled using specific descaling products. Follow the descaler instructions.

Alternatively, you can use common household vinegar.

Proceed as follows:

- 1) Fill the kettle with water (0.5-0.6 liters) and boil it.
- 2) Add white vinegar (0.1 to 0.2 liters depending on the amount of scale).
- 3) Leave it to act overnight.
- 4) Empty the kettle.
- 5) Fill the kettle with water and boil it. Empty the kettle, disposing of the water safely. Repeat this at least twice.



Tips and suggestions

Frequent use or very hard water increases the risk of scale.

Scale build-up can cause the kettle to switch off during use before the water has boiled.

Boiling times could also increase.

If the kettle is used daily, descale it more frequently. If the water is hard, clean more frequently or use purified water.

Any other servicing should be performed by an authorized service representative.



Cleaning and maintenance

4.3 What to do if...

Problem	Cause	Solution
The kettle turns off before boiling	The inside base of the kettle has excessive scale build-up	Descale more frequently
	There is too little water in the kettle	Increase the quantity of water until you reach at least the minimum level
The appliance does not turn on	The safety device has tripped due to the kettle being operated without water	Let the kettle cool down before boiling water again
	The plug is not properly inserted in the power socket	Insert the plug into the power socket. Do not use adapters or extensions. Make sure that the main circuit breaker is on
	The cable is defective	Have the cable replaced at an Authorized Service Center
	No power	Make sure that the main circuit breaker is on



AVERTISSEMENT : Si les consignes contenues dans ce manuel ne sont pas suivies à la lettre, une explosion ou un feu peuvent en résulter, entraînant des dommages matériels, des blessures ou un décès.



LIRE ET CONSERVER CES CONSIGNES

Votre sécurité et celle des autres sont très importantes.

Nous avons fourni de nombreuses consignes de sécurité importantes à travers ce manuel et sur l'appareil.

Lire toutes les consignes avant d'utiliser l'appareil et toujours obéir aux messages de sécurité.



RECONNAÎTRE L'INFORMATION SUR LA SÉCURITÉ

Ceci est un symbole d'alerte de sécurité. Ce symbole vous alerte des dangers potentiels qui peuvent résulter en des blessures ou entraîner la mort.

COMPRENDRE LES MOTS INDICATEURS

Un mot indicateur – DANGER, AVERTISSEMENT, ou PRÉCAUTION – est utilisé avec le symbole d'alerte de sécurité. DANGER indique les dangers les plus sérieux. Il signifie que vous pourriez être tué ou gravement blessé si vous ne suivez pas immédiatement les consignes. AVERTISSEMENT signifie que vous pourriez être tué ou gravement blessé si les consignes ne sont pas suivies. PRÉCAUTION indique une situation potentiellement dangereuse qui pourrait causer des blessures mineures ou majeures si elle n'est pas évitée.

AVERTISSEMENT



- Cet appareil est destiné à être utilisé dans le milieu domestique.
- Utiliser seulement cet appareil pour sa fonction prévue. Le fabricant ne peut être tenu responsable de dommages causés par une mauvaise utilisation de cet appareil.
- Cet appareil est conforme aux règles de sécurité en vigueur. Une mauvaise utilisation de cet appareil peut entraîner des blessures corporelles et des dommages matériels.
- Lire attentivement toutes les instructions avant d'installer ou utiliser l'appareil pour la première fois.
- Conserver ces consignes dans un endroit sécuritaire et les transmettre à tout futur utilisateur.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Les messages de sécurité vous informeront des dangers potentiels, de comment éviter les risques de blessures et de ce qui peut se produire si les consignes ne sont pas suivies.

IMPORTANT : Respecter toutes les lois et ordonnances en vigueur.

AVERTISSEMENT : Pour votre sécurité, les instructions contenues dans ce manuel doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie ou d'explosion, et empêcher les dommages causés au bien, les blessures ou un décès.

Ne pas entreposer ou utiliser de l'essence ou d'autres vapeurs inflammables à proximité de cet appareil ou d'autres appareils.



À NOTER: Cet appareil n'est pas conçu pour l'installation dans des maisons fabriquées (mobiles) ou dans des véhicules récréatifs (VR).

NE PAS installer cet appareil à l'extérieur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



AVERTISSEMENT



Pour réduire les risques d'incendie, de chocs électriques, de blessures personnelles ou de dommages en utilisant l'appareil, quelques précautions de bases doivent être suivies, incluant :

FR

Suivre toutes les consignes de sécurité pour utiliser l'appareil en toute sécurité.

- Lire attentivement ce manuel de l'utilisateur avant d'utiliser l'appareil.
- Pour se protéger d'une décharge électrique, ne pas immerger l'appareil, le cordon d'alimentation ou le bouchon dans l'eau ou dans aucun autre liquide.
- Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation ou le bouchon est endommagé ou si l'appareil fonctionne mal, ou si l'appareil est tombé ou est endommagé. Retourner l'appareil au service autorisée le plus proche pour l'examen, la réparation ou l'ajustement.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou les personnes qualifiées pour éviter tout risque de danger.
- Ne pas laisser le cordon pendre sur le rebord de la table ou du comptoir, ou toucher des surfaces chaudes.
- Protéger le cordon d'alimentation de la chaleur et de l'huile. Éviter tout déversement sur le connecteur.
- Ne pas tirer sur le cordon pour le débrancher de la prise d'alimentation.
- Ne pas placer l'appareil au-dessus ou près de brûleurs électriques ou à gaz chauds, dans un four chaud ou près d'autres sources de chaleur.
- Éteindre l'appareil immédiatement après l'avoir utilisé.
- Débrancher l'appareil de la prise d'alimentation dès que vous avez terminé de l'utiliser et avant de le nettoyer. Pour déconnecter, mettre tous les commandes sur « off », puis débrancher l'appareil de la prise murale.
- En cas de défaillances, les réparations devraient être exécutées seulement par un ingénieur qualifié.
- Ne jamais essayer d'éteindre un feu ou une flamme avec l'eau : éteindre l'appareil, retirer le fil de la prise de courant et étouffer les flammes avec une couverture d'extinction ou tout autre moyen approprié.
- Ne pas modifier l'appareil.
- L'usage d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil peut causer un incendie, produire un choc électrique ou entraîner des blessures.
- Garder l'appareil hors de la portée des enfants.
- Une surveillance étroite est nécessaire lorsque l'appareil est à proximité des enfants.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas utiliser l'appareil à des fins autre que celles pour lesquelles il a été conçu.
- Pour réduire le risque d'incendie, ne pas placer d'appareil de chauffage ou de cuisine en dessous de l'appareil.
- Pour réduire le risque d'incendie, ne pas placer d'objet sur la surface de l'appareil lorsqu'il est en opération.
- Pour réduire le risque de décharge électrique, ne pas placer l'appareil sur un évier.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Pour cet appareil

- La bouilloire peut devenir très chaude pendant l'opération. Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser la poignée.
- La surface de l'élément chauffant est sujette à de la chaleur résiduelle après l'usage. Faire attention.
- S'assurer que la poignée soit bien fixée. Ne pas utiliser la bouilloire si la poignée est endommagée.
- Débrancher la bouilloire lorsqu'elle n'est pas utilisée, avant de la nettoyer et si vous remarquez tout défaut.
- Laisser l'appareil refroidir avant de mettre ou d'enlever des pièces, et avant de le nettoyer.
- Ne pas trop la bouilloire (0,8 litres max.); sinon l'eau bouillante pourrait relâcher de la vapeur.
- Utiliser seulement la bouilloire pour bouillir de l'eau. Ne jamais remplir la bouilloire avec d'autres liquides.
- Il est possible de se brûler si on ouvre le couvercle durant les cycles d'ébullition.
- S'assurer que le couvercle soit correctement fermé avant d'allumer la bouilloire.
- Ne pas utiliser la bouilloire sur les bases provenant d'autres fabricants.
- Utiliser seulement les pièces de rechange d'origine. L'usage de pièces de rechange non approuvées par le fabricant pourrait causer des incendies, des chocs électriques ou des blessures personnelles.
- Placer la base seulement sur des surfaces égales.
- Ne pas utiliser d'instruments métalliques ou frotter les coussinets pour nettoyer l'intérieur de la bouilloire. Utiliser seulement des produits conçus spécifiquement pour l'utilisation prévue.
- Vider la bouilloire avant de l'utiliser : si l'eau résiduelle reste à l'intérieur, ceci pourrait mener à une accumulation de calcaire.
- Cet appareil ne peut pas être utilisé par des personnes (enfants inclus) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisées ou qu'elles n'aient reçu des instructions de la part d'un adulte responsable de leur sécurité.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent jamais être exécutés par des enfants non encadrés.
- Garder la bouilloire et son cordon d'alimentation hors de la portée des enfants.
- Ne pas laisser un enfant utiliser l'appareil.
- Risque de blessure : un usage inapproprié de l'appareil peut entraîner des blessures.
- Précaution : pour nettoyer les surfaces qui entrent en contact avec les aliments, suivre les procédures de nettoyage spéciales indiquées dans les instructions.
- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS



1 Instructions

Ce manuel d'utilisation est une partie intégrante de l'appareil et doit donc être gardé dans son entier et dans un endroit accessible pour toute la durée de vie de l'appareil.

1.1 Utilisation prévue

- N'utiliser l'appareil qu'à l'intérieur et à une altitude maximale de 2000 mètres.
- N'utiliser l'appareil que pour chauffer de l'eau. Ne jamais remplir la bouilloire avec d'autres liquides.
- Cet appareil ne peut pas être utilisé par des personnes (enfants inclus) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisées ou qu'elles n'aient reçu des instructions de la part d'un adulte responsable de leur sécurité.
- Les enfants ne doivent jamais jouer avec l'appareil.

1.2 Consignes générales de sécurité

- Ne pas plonger l'appareil, le cordon d'alimentation, la fiche ou le socle dans l'eau ou tout autre liquide. Ne pas débrancher l'appareil avec les mains mouillées ou en tirant sur le cordon d'alimentation.
- Ne jamais mettre l'appareil dans le lave-vaisselle.
- Ne pas placer l'appareil au-dessus de surfaces chaudes, de brûleurs de réchaud ou à l'intérieur d'un four chaud.
- En cas de défaillances, ou si le câble d'alimentation est endommagé, l'appareil ne doit être réparé que par un technicien qualifié ou par un centre d'assistance technique agréé.

- Toute modification apportée à l'appareil invalide la garantie.

1.3 Cordon électrique

- Un cordon d'alimentation court (ou un cordon d'alimentation détachable) est fourni pour réduire le risque de s'étrangler ou de trébucher sur un cordon plus long.
- Les longs cordons d'alimentation détachables ou les rallonges sont disponibles et peuvent être utilisés s'ils sont employés avec soin.
- Si l'on utilise un long cordon d'alimentation détachable ou une rallonge :
 - 1) Le classement électrique marqué du cordon d'alimentation détachable ou la rallonge devrait être au moins aussi important que le classement électrique de l'appareil;
 - 2) Si l'appareil est doté de mise à la terre, la rallonge devrait être une rallonge à 3 broches de mise à la terre; et
 - 3) Le cordon long devrait être arrangé de sorte qu'il ne pende pas sur le comptoir ou la table, où les enfants pourraient le tirer ou trébucher dessus.

1.4 Précaution

- Ne pas utiliser la bouilloire si la poignée est endommagée.
- Vérifier que le fond intérieur de la bouilloire est complètement recouvert d'eau avant de l'allumer.
- Utiliser la bouilloire uniquement avec la base fournie.
- Vérifier que le couvercle est correctement fermé avant d'allumer la bouilloire.
- Utiliser seulement les pièces de rechange d'origine. L'usage de pièces de rechange non approuvées par le fabricant pourrait causer des incendies, des chocs électriques ou des blessures personnelles.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1.5 Responsabilité du fabricant

Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés aux personnes ou au bien par :

- un usage de l'appareil autre que celui prévu
- ne pas avoir lu le manuel de l'utilisateur
- l'altération même d'une seule pièce de l'appareil
- l'utilisation de pièces de rechange non originales
- Non-respect des consignes de sécurité

1.6 Élimination

- **Les appareils électriques obsolètes ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères!** Pour se conformer à la loi en vigueur, les appareils obsolètes, ayant atteint la fin de leur vie utile, doivent être envoyés à une installation d'élimination où ils peuvent être triés. Les autorités locales compétentes ou leurs opérateurs d'élimination des déchets peuvent fournir des renseignements supplémentaires.
- Apporter ces matériaux d'emballage au centre de recyclage approprié.



Risque d'incendie :

- Ne pas placer l'appareil au-dessus de surfaces chaudes, de brûleurs de réchaud ou à l'intérieur d'un four chaud.



Danger de brûlures :

- Ne pas remplir excessivement la bouilloire (capacité maximale de 0,8 litre) afin d'éviter les éclaboussures d'eau bouillante.
- Les surfaces de la bouilloire peuvent devenir très chaudes. Éviter de toucher les surfaces chaudes; utiliser la poignée.
- Attendre quelques secondes après que la bouilloire a atteint la température d'ébullition, puis verser l'eau lentement pour éviter que l'eau chaude ne gicle ou ne sorte trop vite.
- Ne pas trop pencher la bouilloire chaude – de la vapeur d'eau bouillante pourrait s'échapper, entraînant un risque de brûlures.
- Garder votre visage à une distance sûre du couvercle pour éviter les risques de brûlure reliés à la vapeur.
- Laisser l'appareil refroidir avant de le nettoyer.



Risque de suffocation dû aux emballages en plastique :

- Ne jamais laisser l'emballage ni ses parties sans surveillance.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec les sacs de plastique.



Risque de blessure :

- Un usage inapproprié de l'appareil peut entraîner des blessures corporelles.



Danger d'électrocution :

- Brancher à une sortie à 3 broches.
- Ne pas retirer la broche de mise à la terre.
- Ne pas utiliser d'adaptateur.
- Ne pas utiliser d'extension.
- Éviter de renverser des liquides sur la prise de courant et le socle.
- Débrancher la bouilloire lorsqu'elle n'est pas utilisée, avant de la nettoyer et si vous remarquez tout défaut.
- Ne pas suivre ces consignes peut entraîner la mort, causer un incendie ou produire un choc électrique.



Ne pas utiliser l'appareil à proximité de baignoires, de douches, d'éviers ou d'autres récipients d'eau.



Précaution

- Pour nettoyer les surfaces qui entrent en contact avec les aliments, suivre les procédures de nettoyage spéciales indiquées dans les instructions.



2 Description du produit (Fig. A)

- 1) Bec verseur anti-gouttes
- 2) Couvercle à ouverture manuelle
- 3) Pommeau
- 4) Poignée
- 5) Indicateur interne de niveau d'eau minimum et maximum
- 6) Levier MARCHE/ARRÊT (ON/OFF) avec témoin lumineux
- 7) Base antidérapante pivotant à 360°.
- 8) Enroulement du cordon (sous la base)



Pour éviter d'endommager l'appareil, la bouilloire est équipée d'un dispositif de sécurité qui tourne automatiquement le levier en position ARRÊT (OFF) si la bouilloire est accidentellement allumée sans l'eau.

Si tel est le cas, laisser la bouilloire refroidir avant de recommencer le cycle d'ébullition.

3 Usage

3.1 Avant la première utilisation

- 1) Retirer tous les autocollants et toutes les étiquettes de la bouilloire, et nettoyer l'extérieur avec un tissu humide.
- 2) Retirer la bouilloire de sa base (Fig. B), ouvrir le couvercle (Fig. C) à l'aide du pommeau et la remplir au niveau maximum (5 - Fig. A).
- 3) Fermer le couvercle (Fig. D), placer la bouilloire sur sa base (Fig. E) et pousser le levier vers le bas pour l'allumer (Fig. F).
- 4) Attendre que l'eau bout, vider ensuite la bouilloire, jeter l'eau bouillante de manière sécuritaire. Répéter cette opération au moins trois fois.

3.2 Fonctionnement

Si nécessaire, enrouler le cordon sous la base (7 et 8 - Fig. A).

Toujours utiliser la poignée (4 - Fig. A) pour soulever la bouilloire et verser l'eau.

- 1) Retirer la bouilloire de la base (Fig. B), ouvrir le couvercle (Fig. C) à l'aide du pommeau et remplir d'eau, en utilisant l'indicateur de niveau (5 - Fig. A) comme référence. Éviter de le remplir avec trop ou trop peu d'eau comme le montrent les indicateurs de niveau maximum ou minimum.
- 2) Fermer le couvercle (Fig. D) et placer la bouilloire sur sa base (Fig. E).
- 3) Insérer ensuite la fiche à la prise d'alimentation.
- 4) Appuyer sur le levier pour allumer la bouilloire. Le LED s'allume et devient blanc (Fig. F).
- 5) Lorsque l'eau bout, le levier se met automatiquement en position OFF et le LED s'éteint. Verser l'eau.



4 Nettoyage et entretien

4.1 Nettoyage des surfaces

Pour maintenir les surfaces extérieures de la bouilloire en bon état, les nettoyer après chaque utilisation en veillant à les laisser refroidir avant.

Verser le produit sur un linge humide et nettoyer la surface; bien rincer et sécher avec un linge doux ou en microfibre.

Usage inapproprié : Risque de dommages aux surfaces émaillées

- Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur pour nettoyer l'appareil.
- Ne pas utiliser de produits d'entretien qui contiennent du chlore, de l'ammoniaque ou du javellisant.
- Ne pas utiliser de détergent abrasif ou corrosif (par ex. : produits de poudre, détachants ou éponges métalliques).
- Ne pas utiliser de matériel rugueux ou abrasif, ou des grattoirs métalliques tranchants.

4.2 Détartrage

Usage inapproprié : Risque d'endommagement de l'appareil



Ne pas utiliser de produits détartrants pour le nettoyage des salles de bain ou des cuisines, ni de produits contenant des parfums.

Éliminer régulièrement les dépôts de calcaire à l'intérieur de la bouilloire prolongera la durée de vie de votre bouilloire, en garantissant un rendement maximal et des économies d'énergie.

La bouilloire peut être détartrée à l'aide de produits de détartrage spécifiques. Suivre les instructions du détartrant.

Comme alternative, vous pouvez utiliser du vinaigre ordinaire maison.

Procéder comme suit :

- 1) Remplir la bouilloire avec de l'eau (0,5-0,6 litre) et la faire bouillir.
- 2) Ajouter du vinaigre blanc (0,1 à 0,2 litre selon la quantité de calcaire).
- 3) Laisser agir toute la nuit.
- 4) Vider la bouilloire.
- 5) Remplir la bouilloire avec de l'eau et la faire bouillir. Vider la bouilloire, jeter l'eau de manière sécuritaire. Répéter cette opération au moins deux fois.



Conseils et suggestions

Une utilisation fréquente ou une eau très dure augmente le risque d'accumulation de calcaire.

L'accumulation de calcaire peut entraîner l'arrêt de la bouilloire pendant l'utilisation avant que l'eau n'ait bouilli.

Les temps d'ébullition pourraient également augmenter.

Si la bouilloire est utilisée quotidiennement, il faut la détartrer plus fréquemment. Si l'eau est dure, il faut la nettoyer plus souvent ou utiliser de l'eau purifiée.

Tout autre service devrait être exécuté par un représentant de service autorisé.



Nettoyage et entretien

4.3 Que faire si...

Problème	Cause	Solution
La bouilloire s'éteint avant l'ébullition	Un excès de calcaire s'est accumulé à la base interne de la bouilloire	Détartre plus fréquemment
	Il y a trop peu d'eau dans la bouilloire	Augmenter la quantité d'eau jusqu'à ce que vous atteigniez au moins le niveau minimum
L'appareil ne s'allume pas	Le dispositif de sécurité s'est déclenché parce que la bouilloire a fonctionné sans eau	Laisser refroidir la bouilloire avant de faire à nouveau bouillir l'eau
	La fiche n'est pas convenablement insérée dans la prise d'alimentation	Insérer la fiche à la prise d'alimentation. Ne pas utiliser d'adaptateur ou d'extensions. Vérifier que le disjoncteur principal est en marche
	Le câble est défectueux	Faire remplacer le câble à un Centre de service autorisé
	Pas d'alimentation	Vérifier que le disjoncteur principal est en marche

MEDIDAS PREVENTIVAS IMPORTANTES



ADVERTENCIA: Siga estrictamente las instrucciones contenidas en el presente manual a fin de evitar incendios o explosiones que pueden ser causa de daños materiales, lesiones personales o muerte.



LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Su seguridad y la de los demás son muy importantes. Hemos proporcionado muchos mensajes de seguridad importantes en este manual y en el aparato. Lea todas las instrucciones antes de usar el aparato y respete siempre todos los avisos de seguridad.



RECONOZCA LOS AVISOS DE SEGURIDAD

Este es un símbolo de alerta sobre la seguridad. Este símbolo advierte sobre peligros potenciales que pueden causar lesiones personales graves o muerte.

ENTIENDA LAS PALABRAS DE AVISO

Una palabra de aviso – PELIGRO, ADVERTENCIA o ATENCIÓN – acompaña siempre el símbolo de alerta de seguridad. PELIGRO indica los riesgos más graves. Este símbolo indica que existe un peligro de muerte o lesiones graves si no se respetan estrictamente las instrucciones. ADVERTENCIA significa que existe un peligro de muerte o lesiones graves si no se respetan las instrucciones. ATENCIÓN indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, puede provocar lesiones moderadas.

ADVERTENCIA



- Este aparato ha sido diseñado exclusivamente para un uso doméstico.
- Use el aparato exclusivamente para los fines para los que ha sido concebido. El fabricante declina toda responsabilidad por daños causados por el uso indebido de este aparato.
- Este aparato cumple con las directivas de seguridad vigentes. El uso indebido de este aparato puede provocar lesiones personales y daños materiales.
- Lea todas las instrucciones antes de instalar o usar el aparato por primera vez.
- Guarde este manual de instrucciones en un lugar seguro y en caso de cesión del aparato entréguelo a los futuros usuarios.



MEDIDAS PREVENTIVAS IMPORTANTES

Los avisos de seguridad le explican en qué consiste el peligro, lo que usted puede hacer para evitar el riesgo de lesiones y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

IMPORTANTE: Cumpla con todos los códigos y las normativas vigentes.

ADVERTENCIA: Para su seguridad, siga las instrucciones contenidas en este manual a fin de reducir el riesgo de incendio o explosión y evitar daños materiales, lesiones personales o la muerte.

No almacene ni emplee gasolina u otros gases o líquidos inflamables cerca de este aparato ni de cualquier otro aparato.



NOTA: Este aparato NO debe ser instalado en casas prefabricadas (autocaravanas / rodantes) o en vehículos de recreo.

NO instale este aparato en exteriores.

MEDIDAS PREVENTIVAS IMPORTANTES



ADVERTENCIA



Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales al usar el aparato, es necesario observar algunas precauciones de seguridad básicas, incluyendo las siguientes:

Para utilizar el aparato en condiciones seguras, siga todas las instrucciones de seguridad.

- Lea el manual del usuario atentamente antes de utilizar el aparato.
- Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el aparato, el cable o el enchufe en agua ni en otros líquidos.
- No use el aparato si el cable o el enchufe están dañados o si el aparato no funciona correctamente, si ha sufrido golpes o caídas o se ha dañado de alguna manera. Lleve el aparato al servicio de asistencia técnica autorizado más cercano para su revisión, reparación o ajuste.
- Si el cable de alimentación está dañado, hágalo reemplazar por el fabricante, el servicio técnico autorizado o por personal cualificado a fin de evitar cualquier peligro.
- No deje que el cable cuelgue al borde de la mesa o la encimera o que toque superficies calientes.
- Proteja el cable de alimentación contra el calor y el contacto con aceites. Evite derrames o rebosamientos sobre el conector.
- No tire del cable para desenchufarlo del tomacorriente.
- No coloque el aparato sobre o cerca de quemadores eléctricos o de gas encendidos, dentro de un horno caliente o cerca de otras fuentes de calor.
- Apague el aparato inmediatamente

después del uso.

- Desconecte el aparato del tomacorriente inmediatamente después del uso y antes de limpiarlo. Para desconectarlo, gire cualquier mando hasta «off» y, después, extraiga el enchufe de la toma de pared.
- En caso de avería, las reparaciones deben ser realizadas solo por un técnico cualificado.
- No trate de apagar nunca el fuego o las llamas con agua: apague el aparato, desenchúfelo del tomacorriente y apague las llamas con un manta contra fuegos u otros medios apropiados.
- No modifique el aparato.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ocasionar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.
- Se debe supervisar de cerca el aparato cuando se encuentre cerca de niños.
- No utilice el aparato al aire libre.
- No destine el aparato a usos distintos del previsto.
- Para reducir el riesgo de incendios, no coloque ningún aparato calefactor o de cocción debajo del aparato.
- Para reducir el riesgo de incendios, no deje nada apoyado sobre la superficie del aparato cuando el mismo se encuentre en funcionamiento.



MEDIDAS PREVENTIVAS IMPORTANTES

Para este aparato

- El hervidor puede calentarse mucho durante el funcionamiento. No toque las superficies calientes. Utilice el mango.
- La superficie del elemento de calentamiento está sujeta a calor residual después del uso. Preste atención.
- Asegúrese de que el mango esté ajustado correctamente. No utilice el hervidor si el mango estuviera flojo.
- Desenchufe el hervidor cuando no lo utilice, antes de limpiarlo y si advierte algún desperfecto.
- Deje que se enfríe antes de poner o quitar piezas y antes de limpiar el aparato.
- Al llenar el hervidor, no supere el nivel máximo (0,8 litros/3 tazas); de lo contrario, el agua hirviendo podría salpicar hacia fuera.
- Utilice el hervidor solo para hervir agua. No llene el hervidor con otros líquidos.
- Pueden producirse escaldaduras si la tapa permanece abierta durante los ciclos de ebullición.
- Verifique que la tapa esté cerrada correctamente antes de encender el hervidor.
- No utilice el hervidor sobre bases de otros fabricantes.
- Utilice solo piezas de recambio originales. El uso de piezas de recambio no aprobadas por el fabricante podría causar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
- Coloque la base solo sobre superficies niveladas.
- No utilice instrumentos de metal ni raspadores afilados para limpiar el interior del hervidor. Utilice solo productos específicamente concebidos para este fin.
- Vacíe el agua del hervidor antes de cada uso: el agua residual en su interior podría acumular sarro.
- Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (niños incluidos) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimiento, únicamente si están supervisadas o han sido instruidas acerca del uso del aparato por parte de un adulto responsable de su seguridad.
- La limpieza y el mantenimiento no deben ser llevados a cabo por niños sin supervisión.
- Mantenga el hervidor y su cable de alimentación fuera del alcance de los niños.
- No permita que los niños jueguen con el aparato.
- Riesgo de lesiones: el uso impropio del aparato puede provocar lesiones.
- Atención: para limpiar superficies que entran en contacto con comida, siga los procedimientos especiales de limpieza indicados en las instrucciones.
- Este aparato está destinado únicamente al uso doméstico.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



1 Instrucciones

Este manual forma parte del aparato y, por lo tanto, debe conservarse en su totalidad y en un lugar accesible durante toda la vida del aparato.

1.1 Uso previsto

- Utilice el aparato solo en interiores y a una altitud máxima de 2000 metros.
- Utilice el aparato solo para calentar agua. No llene el hervidor con otros líquidos.
- Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (niños incluidos) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimiento, únicamente si están supervisadas o han sido instruidas acerca del uso del aparato por parte de un adulto responsable de su seguridad.
- Los niños nunca deben jugar con el aparato.

1.2 Instrucciones generales de seguridad

- No sumerja el aparato, el cable de alimentación, el enchufe o la base en el agua o en cualquier otro líquido. No desconecte el aparato con las manos mojadas o estirando el cable de alimentación.
- Nunca lave el aparato en el lavavajillas.
- No coloque el aparato sobre superficies calientes, quemadores de la placa o dentro de un horno caliente.
- En caso de fallos o de daños al cable de alimentación, el aparato solo debe ser reparado por un técnico cualificado o por un centro de soporte técnico autorizado.
- Cualquier modificación al aparato anulará la garantía.

1.3 Cable eléctrico

- El cable eléctrico corto (o el cable de alimentación desmontable) se proporciona para reducir el riesgo de enredarse o tropezar con un cable más largo.
- Los cables de alimentación largos o las extensiones están disponibles, pero pueden usarse solamente con mucho cuidado.
- Si se utiliza un cable de alimentación desmontable largo o un cable alargador:
 - 1) La potencia indicada en el cable de alimentación desmontable o en la extensión debe ser al menos tan grande como la indicada en el aparato;
 - 2) Si el aparato tiene puesta a tierra, el cable de extensión o prolongación tiene que ser un cable de 3 terminales con puesta a tierra; y
 - 3) El cable más largo debe colocarse de modo que no cuelgue de la encimera o mesa, puesto que los niños podrían tirar de él o ser causa de tropezones.

1.4 Atención

- No utilice el hervidor si el mango estuviera flojo.
- Asegúrese de que el fondo interior del hervidor esté completamente cubierto de agua antes de encenderlo.
- Utilice el hervidor solo con la base proporcionada.
- Asegúrese de que la tapa esté cerrada correctamente antes de encender el hervidor.
- Utilice solo piezas de recambio originales. El uso de piezas de recambio no aprobadas por el fabricante podría causar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.



MEDIDAS PREVENTIVAS IMPORTANTES

1.5 Responsabilidad del fabricante

El fabricante declina toda responsabilidad por daños a personas o cosas causados por:

- un uso del aparato diferente del previsto;
- la falta de lectura del manual del usuario;
- la modificación de alguna de las partes del aparato;
- el uso de piezas de recambio que no sean originales;
- el incumplimiento de las instrucciones de seguridad.

1.6 Eliminación

- **Los aparatos eléctricos viejos no deben desecharse junto a los residuos domésticos.** Para cumplir con la legislación actual, será necesario llevar los aparatos viejos que hayan llegado al final de su vida útil a un centro de eliminación para que puedan ser clasificados. Las autoridades locales responsables de la eliminación de residuos o sus operadores pueden proporcionar más información al respecto.
- Lleve estos materiales de embalaje al centro de reciclaje adecuado.



Peligro de incendio:

- No coloque el aparato sobre superficies calientes, quemadores de la placa o dentro de un horno caliente.



Peligro de quemaduras:

- Al llenar el hervidor, no supere el nivel máximo (capacidad máxima de 0,8 litros) para evitar que el agua hirviendo salpique.
- Las superficies del hervidor podrían calentarse mucho. Evite tocar las superficies calientes; utilice el mango.
- Espere unos segundos a partir del momento en que el hervidor alcanza la temperatura de ebullición, luego vierta el agua caliente lentamente para evitar que salpique o salga demasiado rápidamente.
- No incline excesivamente el hervidor caliente, ya que el agua hirviendo podría salpicar hacia fuera y causar quemaduras.
- Mantenga la cara a una distancia segura de la tapa para evitar riesgos de quemaduras causadas por el vapor de escape.
- Deje que el aparato se enfríe antes de limpiarlo.



Peligro de asfixia debido al embalaje de plástico:

- No deje el embalaje ni ninguna de sus partes sin supervisión.
- No permita que los niños jueguen con las bolsas de plástico.



Riesgo de lesiones:

- El uso impropio del aparato puede provocar lesiones personales.



Peligro de electrocución:

- Enchufe el aparato en un tomacorriente de 3 clavijas con puesta a tierra.
- No quite la puesta a tierra.
- No use adaptadores.
- No use cables de extensión o prolongaciones.
- Evite derramar líquidos sobre el cable y la base de alimentación.
- Desenchufe el hervidor cuando no lo utilice, antes de limpiarlo y si advierte algún desperfecto.
- No respetar estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendios o descargas eléctricas.



No utilice el aparato cerca de bañeras, duchas, fregaderos u otros depósitos de agua.



Atención

- Para limpiar superficies que entran en contacto con comida, siga los procedimientos especiales de limpieza indicados en las instrucciones.



2 Descripción del producto (Fig. A)

- 1) Boquilla antigoteo
- 2) Tapa de apertura manual
- 3) Perilla
- 4) Mango
- 5) Indicador del nivel mínimo y máximo de agua en el interior
- 6) Palanca ON/OFF con indicador luminoso
- 7) Base giratoria de 360° antideslizante.
- 8) Cable enrollable (debajo de la base)



Para evitar que se dañe, el hervidor está equipado con un dispositivo de seguridad que pone la palanca automáticamente en la posición OFF si el hervidor se enciende accidentalmente sin agua.

Si esto sucede, deje que el hervidor se enfríe antes de rellenarlo o de iniciar el ciclo de hervido nuevamente.

3 Uso

3.1 Antes del primer uso

- 1) Quite todos los adhesivos y las etiquetas del hervidor y limpie la parte externa con un paño húmedo.
- 2) Quite el hervidor de su base (Fig. B), use la perilla para abrir la tapa (Fig. C) y llénelo hasta el máximo nivel (5 - Fig. A).
- 3) Cierre la tapa (Fig. D), coloque el hervidor en la base (Fig. E) y presione la palanca hacia abajo para encenderlo (Fig. F).
- 4) Espere a que el agua hierva, luego vacíe el hervidor, desechando el agua hirviendo de manera segura. Repita esta operación al menos tres veces.

3.2 Funcionamiento

Si es necesario, enrolle el cable debajo de la base (7 y 8 - Fig. A).

Utilice siempre el mango (4 - Fig. A) para levantar el hervidor y verter el agua.

- 1) Saque el hervidor de la base (Fig. B), abra la tapa (Fig. C) mediante la perilla y rellénelo con agua, utilizando el indicador de nivel (5 - Fig. A) como referencia. Evite llenarlo con demasiada agua o con demasiada poca, tal y como marcan los indicadores del nivel máximo y mínimo.
- 2) Cierre la tapa (Fig. D) y coloque el hervidor de nuevo en su base (Fig. E).
- 3) Después, introduzca el enchufe en el tomacorriente.
- 4) Presione la palanca hacia abajo para encender el hervidor. El LED se enciende y se vuelve blanco (Fig. F).
- 5) Cuando el agua hierva, la palanca volverá automáticamente a la posición de OFF y el LED se apagará. Vierta el agua.



4 Limpieza y mantenimiento

4.1 Limpieza de las superficies

Para mantener las superficies externas del hervidor en buenas condiciones, límpielas regularmente después de cada uso y de haber dejado que se enfríen.

Vierta el producto de limpieza en un paño húmedo y limpie bien la superficie, enjuague abundantemente y seque con un paño suave o de microfibra.

Uso impropio: Peligro de dañar las superficies

- No utilice chorros de vapor para limpiar el aparato.
- No utilice productos de limpieza que contengan cloro, amoníaco o lejía.
- No utilice detergentes abrasivos (por ej. productos en polvo, quitamanchas y estropajos metálicos).
- No utilice materiales ásperos o abrasivos ni raspadores de metal afilados.

4.2 Descalcificación

Uso impropio: Riesgo de dañar el aparato



No utilice productos desincrustantes para limpiar baños o cocinas o productos que contengan perfumes.

Quitando los depósitos de sarro con regularidad se prolonga la vida útil del hervidor, garantizando el máximo rendimiento y un mayor ahorro de energía.

El hervidor puede ser desincrustado utilizando productos desincrustantes específicos. Siga las instrucciones del desincrustante.

Como alternativa, es posible utilizar vinagre común.

Proceda de la siguiente manera:

- 1) Llene el hervidor con agua (0,5-0,6 litros) y hágala hervir.
- 2) Añada vinagre blanco (de 0,1 a 0,2 litros, dependiendo de la cantidad de sarro).
- 3) Déjelo actuar durante la noche.
- 4) Vacíe el hervidor.
- 5) Llene el hervidor con agua y hágala hervir. Vacíe el hervidor, desechando el agua en modo seguro. Repita la operación al menos dos veces.



Consejos y sugerencias

El uso frecuente o el agua muy dura aumentan el riesgo de sarro.

La acumulación de sarro puede hacer que el hervidor se apague durante el uso antes de que el agua hierva.

Los tiempos de hervor también pueden aumentar.

Si usa el hervidor a diario, quite las incrustaciones con más frecuencia. Si el agua es dura, limpie con más frecuencia o utilice agua purificada.

Cualquier otra operación de mantenimiento deberá ser realizada por un representante técnico autorizado.



Limpieza y mantenimiento

4.3 Qué hacer si...

Problema	Causa	Solución
El hervidor se apaga antes del hervor	La base interior del hervidor tiene una acumulación excesiva de sarro	Quite las incrustaciones con más frecuencia
	Hay poca agua en el hervidor	Aumente la cantidad de agua hasta alcanzar al menos el nivel mínimo
El aparato no se enciende	El dispositivo de seguridad se ha activado debido a que el hervidor estaba funcionando sin agua	Deje que el hervidor se enfríe antes de hervir agua nuevamente
	El enchufe no está correctamente insertado en el tomacorriente	Introduzca el enchufe en el tomacorriente. No utilice adaptadores ni cables alargadores. Asegúrese de que el interruptor principal esté en ON
	El cable es defectuoso	Haga reemplazar el cable en un centro de asistencia autorizado
	No hay corriente	Asegúrese de que el interruptor principal esté en ON